

Application Number 10/797,904
Responsive to Office Action mailed March 8, 2005

AMENDMENTS TO THE CLAIMS

This listing of claims will replace all prior versions and listings of claims in the application.

Listing of Claims:

Claim 1 (Currently Amended): Device for detection of the temperature in the interior of a vehicle, ~~particularly for an air-conditioning system of a vehicle,~~ comprising

- an interior temperature sensor arranged in a housing arranged in or at a wall adjacent to the interior of the vehicle, the interior temperature sensor and being at least partially adjacent to the interior of the vehicle,
- a radiation sensor detecting solar radiation leading to the heating of the housing of the interior temperature sensor, and
- a compensation temperature sensor arranged behind the wall and such that it is thermally decoupled from the interior temperature sensor, the compensation temperature sensor and detecting the heat of air and/or assemblies behind the wall which influences ~~leads to a falsification of the~~ a measured value of the interior temperature sensor,
- the two temperature sensors and the radiation sensor being combined in a common assembly.

Claim 2 (Previously Presented): Device according to claim 1, characterized in that the two temperature sensors and the radiation sensor are held by a common mounting plate.

Claim 3 (Previously Presented): Device according to claim 1, characterized in that the compensation temperature sensor is thermally connected with at least one heat conducting surface arranged behind the wall.

Claim 4 (Previously Presented): Device according to claim 2, characterized in that heat-conducting surfaces are arranged on at least one surface of the mounting plate at both sides of the compensation temperature sensor.

Application Number 10/797,904

Responsive to Office Action mailed March 8, 2005

Claim 5 (Previously Presented): Device according to claim 4, characterized in that heat-conducting surfaces are arranged on both surfaces of the mounting plate at both sides of the compensation temperature sensor, the heat-conducting surfaces respectively opposite on the two surfaces of the mounting plate being thermally connected with each other by means of throughplatings extending through the mounting plate.

Claim 6 (Currently Amended): Device according to one of claims 1 to 5, characterized in that the electric connection of the interior temperature sensor and/or the radiation sensor is/are thermally insulated ~~decoupled~~.

Claim 7 (Currently Amended): Device according to one of claims 1 to 5, characterized in that the housing of the interior temperature sensor comprises electric pins and the assembly comprises electric conducting tracks, and that the electric pins and the conducting tracks are embedded, at least partially, by a casting mass for the purpose of thermal insulation and mechanical fixing.

Claim 8 (Previously Presented): Device according to one of claims 1 to 5, characterized in that the assembly is arranged outside an operating and/or controlling apparatus of a vehicle air-conditioning system.

Claim 9 (Previously Presented): Device according to claim 2, characterized in that the compensation temperature sensor is thermally connected with at least one heat conducting surface arranged behind the wall.

Claim 10 (Previously Presented): Device according to claim 3, characterized in that head-conducting surfaces are arranged on at least one surface of the mounting plate at both sides of the compensation temperature sensor.

Application Number 10/797,904

Responsive to Office Action mailed March 8, 2005

Claim 11 (Currently Amended): Device according to claim 6, characterized in that the housing of the interior temperature sensor comprises electric pins and the assembly comprises electric conducting tracks, and that the electric pins and the conducting tracks are embedded, at least partially, by a casting mass for the purpose of thermal insulation and mechanical fixing.

Claim 12 (Previously Presented): Device according to claim 6, characterized in that the assembly is arranged outside an operating and/or controlling apparatus of a vehicle air-conditioning system.

Claim 13 (Previously Presented): Device according to claim 7, characterized in that the assembly is arranged outside an operating and/or controlling apparatus of a vehicle air-conditioning system.